



Agenda

September 26

Avis aux associations locales

Le présent calendrier se base sur le calendrier officiel de l'Entente des sociétés retenu lors de la journée du calendrier.

Pour toutes les modifications et ajoutes au calendrier en cours d'année, veuillez vous adresser au Service Relations publiques et événementiel :

E-mail : service.pr@steinfort.lu

Tél. : 39 93 13-231



Informations pratiques

Le présent Agenda est une publication de la Commune de Steinfort.

Pour y inclure les flyers de vos manifestations, il vous suffit de les télécharger via notre plateforme : www.reservation.steinfort.lu. Lors de la réservation de la salle pour votre événement, vous aurez la possibilité d'ajouter des pièces jointes, notamment les fichiers de vos flyers ou encore les visuels pour la publication sur notre site activites.steinfort.lu

Date limite de soumission

Les fichiers doivent impérativement être téléchargés au plus tard le **1^{er} du mois précédant** votre manifestation.

Par exemple : si votre événement est prévu le 12 mars 2027, vos fichiers devront être soumis au plus tard le 1^{er} février 2027 à 18h00.

Spécifications techniques

- PDF haute définition (300 dpi), prêt à imprimer, **avec bords perdus** minimum 3 mm, pour la publication dans notre Agenda
- PDF moyenne définition (150 dpi), **sans bords perdus**, pour la publication sur notre site activites.steinfort.lu
- Attention : Aucune modification ou intervention ne sera effectuée sur vos fichiers.

Merci de respecter ces consignes pour garantir la qualité de votre annonce dans notre Agenda.



Scann mech a bleif ëmmer
informéiert iwwert d'Manifesta-
tiounen an eiser Gemeng.

*Scanne-moi et reste à jour sur
les manifestations dans notre
commune.*

Scan me and keep up to date
with what is happening in our
municipality.

September
(Hierschtmount)
2026

06.07. - 11.09.	Stages d'été	Terrain du tennis, Steinfort	Tennis Club Steinfort
03.	Atelier Rencontres colorées	Bierger*Haus, Steinfort (19h00-21h00)	Commune de Steinfort
05.-06.	Exposition d'artistes locaux	Galerie CollART, Steinfort	Commune de Steinfort & Commission des affaires culturelles et du tourisme
05.	Championnat national de pétanque	Terrain de pétanque, Steinfort	Club de pétanque „A RIFAT“
05.	Dag bei der Baach	Parc communal, Steinfort (17h00-22h00)	Harmonie Klengbetten
06.	Repair- a Computerfloumaart	Salle paroissiale „Hispic“, Kleinbettingen (9h00-11h30)	MCCL
06.	Dag bei der Baach	Parc communal, Steinfort (11h30-18h00)	Harmonie Klengbetten
06.	Championnat promotion pétanque	Terrain de pétanque, Steinfort	Club de pétanque „A RIFAT“
07.	Séances d'information juridiques gratuites	Maison communale, Steinfort (11h00-14h00)	Barreau de Luxembourg & Commune de Steinfort
07.09.- 18.10.	Gogo-Velo		ProVelo.lu, Klima-Bündnis Lëtzebuerg & Ministère de la Mobilité et des Travaux publics
10.	Atelier Rencontres colorées	Bierger*Haus, Steinfort (19h00-21h00)	Commune de Steinfort
10.	Sproochecafé	Centre culturel „Al Schmelz“, Steinfort (19h00-21h00)	Commission du vivre-ensemble interculturel
13.	Pétanque Nomëtteg	Terrain de pétanque, Steinfort (15h00-18h00)	Commission des jeunes & Commission de la famille et seniors & Club de pétanque „A RIFAT“
18.	Découvrez le monde des chauves-souris	Centre nature et forêt Mirador, Steinfort (18h00-21h00)	Mirador

18. - 20.	Exposition Galerie CollART : Sandra Resende & Lilian Rose Mombach	Galerie CollART, Steinfort	Commune de Steinfort & Commission des affaires culturelles et du tourisme
19.	ImproCroissant Cours d'improvisation	Bierger*Haus, Steinfort (9h00-12h00)	Bierger*haus ASBL
19.	Collecte de vieux vêtements	Hagen, Kleinbettingen, Grass	De Club
24.	Chez nous - Café citoyen mobile	Bierger*Haus, Steinfort (14h00-20h00)	Bierger*haus ASBL
24.	Goûter de la rentrée	Bierger*Haus, Steinfort (14h00-16h00)	Office social
24.	Stréck- an Häkelowend	Bierger*Haus, Steinfort (18h30-20h30)	Bierger*haus ASBL
25. - 27.	Exposition Galerie CollART : Sandra Resende & Lilian Rose Mombach	Galerie CollART, Steinfort	Commune de Steinfort & Commission des affaires culturelles et du tourisme
26.	Nuetsrallye	Centre d'intervention, Steinfort (18hh00)	Amicale du CISST
26.	Cours - Basic Life Support BLS-AED op lëtzebuergesch	Maison Relais, Steinfort (8h30-12h30)	Commune de Steinfort & De Widong
26.	#BeActive Day (Stengeforter Sportsdag)	Centre Sportif, Steinfort (12h00-18h00)	Centre sportif & Commission des sports
26.	Fête Desfolhada	Centre culturel „an de Keeseminnen“, Steinfort	Grupo Danças e Cantares Aldeias de Portugal
27.	Initiation à l'aquarelle	Bierger*Haus, Steinfort (14h30-17h30)	Bierger*haus ASBL
29.	Café des langues	Bierger*Haus, Steinfort (19h00-21h00)	Commission du vivre-ensemble interculturel
30.	Gesellegen Nomëtte fir Senioren	Bierger*Haus, Steinfort (15h00-18h00)	Amiperas Steinfort

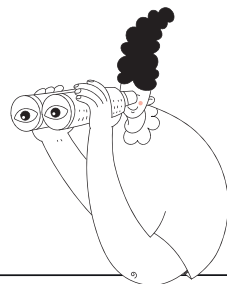
Oktober
(Wäimount)
2026

D'Datume sinn indikativ a kënnen
am Laf vum Joer änneren.

*Les dates reprises sont à titre
indicatif et sont susceptibles d'être
modifiées au cours de l'année.*

Dates shown are indicative only and
may change throughout the year.

provisoiresche
Kalenner



07.09.-18.10.	Gogo-Velo		ProVelo.lu, Klima-Bündnis Lëtzebuerg & Ministère de la Mobilité et des Travaux publics
01.	Conférence Phishing	Centre culturel „Al Schmelz“, Steinfort (19h00-21h00)	Commune de Steinfort
02.	Afterwork interculturel	Bierger*Haus, Steinfort (16h30-19h00)	Commune de Steinfort, Service égalité des chances, Bierger*haus asbl
02. - 04.	Exposition Galerie CollART : Sandra Resende & Lilian Rose Mombach	Galerie CollART, Steinfort	Commune de Steinfort & Commission des affaires culturelles et du tourisme
03.	Cours - Basic Life Support BLS-AED in English	Maison Relais, Steinfort (8h30-12h30)	Commune de Steinfort & De Widong
03.	ImproCroissant Cours d'improvisation	Bierger*Haus, Steinfort (9h00-12h00)	Bierger*haus ASBL
03.	Concert d'Automne	Centre culturel „an de Keeseminnen“, Steinfort (18h00)	Stengeforter Musek
04.	Repair- a Computerfloumaart	Salle paroissiale „Hispic“, Kleinbettingen (9h00-11h30)	MCCL
05.	Séances d'information juridiques gratuites	Maison communale, Steinfort (11h00-14h00)	Barreau de Luxembourg & Commune de Steinfort
05-08.	Premiers secours en santé mentale	Centre culturel „Al Schmelz“, Steinfort (18h30-21h30)	Commune de Steinfort, Service égalité des chances
08.	Sproochecafé	Centre culturel „Al Schmelz“, Steinfort (19h00-21h00)	Commission du vivre-ensemble interculturel
09.	Journée commémorative	Hagen-Kleinbettingen / Steinfort	Commune de Steinfort
10.	Cours - Basic Life Support BLS-AED en français	Maison Relais, Steinfort (8h30-12h30)	Commune de Steinfort & De Widong
10.	Repair Café	Centre culturel „Al Schmelz“, Steinfort (14h00-18h00)	Commune de Steinfort, EcoVoisins & CELL

10.	Chantier participatif : Aménagement collectif de parterres de fleurs	Croisement Cité op Eechelter & Cité Pierre Braun, Steinfort (9h00)	Commune de Steinfort, Service écologique
10.	Festa dell'Autunno	Centre culturel „an de Keeseminnen“, Steinfort	Associazione Regione Abruzzo Nel Lussembourg
17.	ImproCroissant Cours d'improvisation	Bierger*Haus, Steinfort (9h00-12h00)	Bierger*haus ASBL
17.	Concert Metal & Pipes	Eglise, Steinfort	Commune de Steinfort
18.	Hierschtmatinée	Centre culturel „An de Keeseminnen“, Steinfort	Commune de Steinfort & Commission de la famille et seniors
18.	Initiation à l'aquarelle	Bierger*Haus, Steinfort (14h30-17h30)	Bierger*haus ASBL
21.	Conférence sur le thème de la démence	Steinfort	Commune de Steinfort
24.+25.	Kreativmaart	Centre culturel „Al Schmelz“, Steinfort	Gaart an Heem Hoen
24.	Kürbisfest	Home Deckelsmouken, Steinfort	Stengeforter Deckelsmouken
25.	Bourse des collectionneurs	Centre culturel „an de Keeseminnen“, Steinfort	Athletico Steinfort
25.	Lecture humoristique, Marc Weydert	Bierger*Haus, Steinfort	Commune de Steinfort
27.	Café des langues	Bierger*Haus, Steinfort (19h00-21h00)	Commission du vivre-ensemble interculturel
28.	Gesellegen Nomëtte fir Senioren	Bierger*Haus, Steinfort (15h00-18h00)	Amiperas Steinfort
30.	Hexen a Legenden	Château „Gréiweschlass“, Koerich	Commission sociale et de l'égalité des chances

Handwierks- a Konschtmaart | Animatioun
fir Grouss a Kleng | Musek



DAG BEI DER BAACH



05+06.09.26

STENGEFORT Park



 HARMONIE
KLENGBETTEN

Org.: Harmonie Klengbetten www.hklb.lu
mat der Gemeng Stengefort www.stengefort.lu

 Commune de
Steinfort

DAG BEI DER BAACH 2026

PROGRAMM

SAMSCHDEN 05.09 >17:00-22:00



JOSH ISLAND (LU)

Singer-Songwriter

AUTHENTICA (LU)

Folk, Celtic & Mediterranean fusion

MAYA MAUNET (CAN/LU)

Pop, R'n'B

SONNDEN 06.09 >11:30-18:00



ZERO POINT FIVE (LU)

Pop, Folk, Country

7 MOUKEKINGEN (LU)

Brass Band

LES DIAPASONS DE MEIX LE TIGE (BE)

Orchestre



ANIMATRIX

Zirkus Workshop

SAMSCHDES A SONNDES



Iwwer 50 Handwierks- a Konschtstänn laanscht d'Baach



Kniddelen | Tarte Flambée | Gegrills | Fritten | Glacen |
Paangecher | Eisekuchen | "Faulen Eck" mat Cocktailbar



Park hannert dem Gemengenhaus



Kollektiv Ausstellung an der Galerie CollART
an Zesummenaarbecht mat der Kulturkommissioun



Green Event – fir de Ressourcëverbrauch ze reduzéieren

Galerie
CollART
Commune de Steinfort

Avec les oeuvres de

André Bastin

Anna Sergiel

Anne-Catherine Threinen-Willemet

Claudine Thill

Denise Lahier-Stieber

Eliane Lordong

Evelyne Haler

Joëlle Staquet

Rita Gierens

Seydina Mbaye

EXPOSITION

AM KADER VUM

“DAG BEI DER BAACH” 05. & 06.09.2026

SAMEDI DE 17H00 À 22H00 ET DIMANCHE DE 11H30 À 18H00.

Galerie CollART



AKTIVITÉITSPLANG SEPTEMBER

Zréck an d'Schoul!



A+

02.09 Schueberfouer

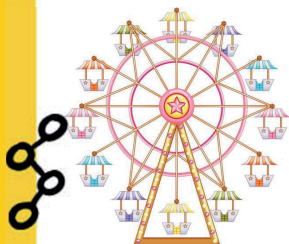
05-12.09 Summercolonie

09.09 Boulderen

19.09 Bowling

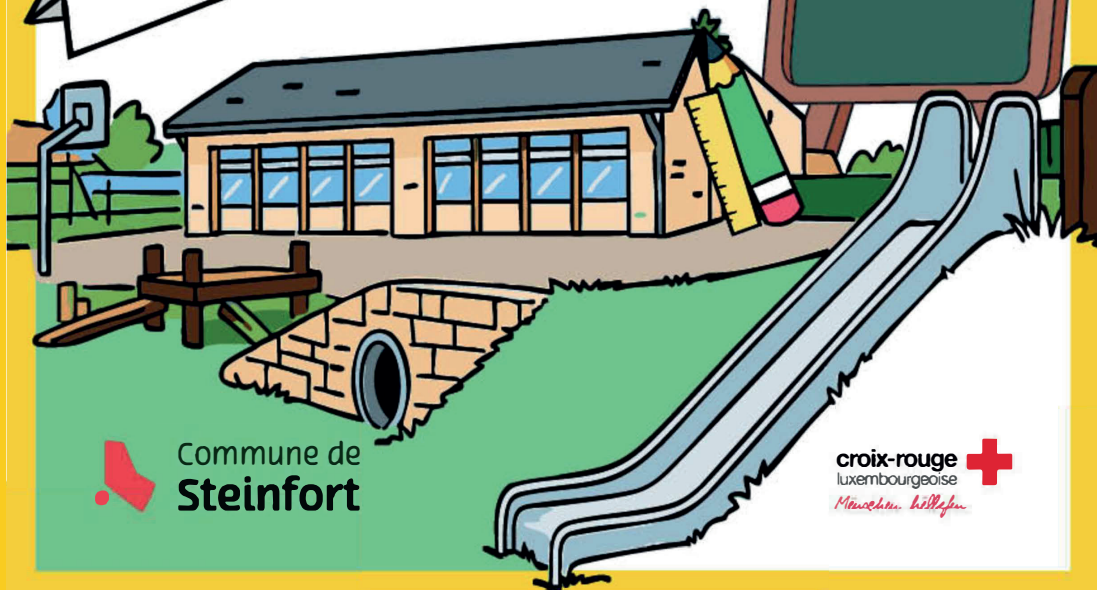
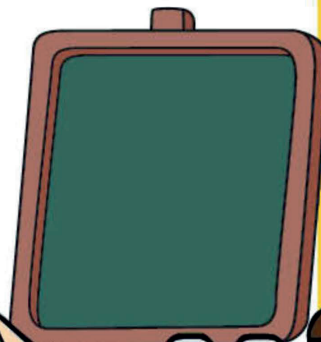
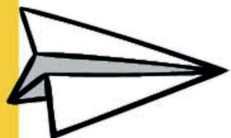
26.09 On Stéitsch

DANCE



**SUMMER
HOLIDAY**

Donneschdes gött gebak
Freides gött gekacht



Commune de
Steinfurt

croix-rouge
luxembourgeoise
Menschen helfen



RENDEZ-VOUS

AM

BIERGER*HAUS

16, rue de Luxembourg, Steinfort



au verso

SEPT
19

ImproCroissant - Improvisationscours
9H00 - 12H00

SEPT
24

Café citoyen mobile
14H00 - 20H00

SEPT
24

Kollatioun fir d'Rentrée
14H00 - 16H00

SEPT
24

Stréck- an Häkelowend
18H30 - 20H30

SEPT
27

Aquarelle Initiatioun
14H30 - 17H30

SEPT
29

Multi-Sproochecafé
19H00 - 21H00

SEPT
30

Gesellegen Nomëtte fir Senioren
15H00 - 18H00

Maacht mat a loosst eis eist Bierger*Haus mat Liewe fëllen!

Dir hutt eng Iddi fir d'Bierger*Haus?

Da mellt iech bei eis: biergerhaus.steinfort@gmail.com



Mat der Ënnerstëtzung vun:



Commune de
Steinfort

FAARWEG BEGÉINUNGEN

RENCONTRES COLORÉES

COLOURFUL ENCOUNTERS

ENCONTROS COLORIDOS

INCONTRI COLORATI

لقاءات ملوّنة





SPROOCHECAFÉ

OP LËTZEBUERG

den 10. September 2026

**vun 19:00 bis 21:00 Auer
an der aler Schmelz zu Stengefort.**

Dir wëllt lëtzebuergesch schwätze léieren oder Är Lëtzebuergesch-Kenntnisser verbessern,
Dir hutt Loscht Äert Lëtzebuergesch och no engem Sproochecours weider ze praktizéieren,
Dir wëllt lech an enger gemittelter Ronn mat Leit aus verschiddensten Hierkënf austauschen,
Dir wëllt vu Gespréichspartner betreit ginn déi d'lëtzebuergesche Sprooch beherrschen?



Da kommt bei eis!

De Sproochecafé ass all 2. Donneschdeg am Mount.

Le Collège échevinal et la Commission du vivre-ensemble interculturel
de la Commune de Steinfort ont le plaisir de vous inviter au

Café des Langues en luxembourgeois

le 10 septembre 2026, de 19h00 à 21h00, au centre culturel « Al Schmelz » à Steinfort

Vous aimeriez apprendre à communiquer ou vous perfectionner en luxembourgeois,
Vous avez envie de pratiquer votre luxembourgeois même après un cours de langue,
Vous voulez partager un moment convivial avec des personnes de tous horizons,
Vous aimeriez être encadré(e) par des interlocuteurs qui maîtrisent le luxembourgeois ?

Alors rejoignez-nous !

Le café des langues aura lieu chaque deuxième jeudi du mois.

Der Schöffenrat und die Kommission für interkulturelles Zusammenleben
der Gemeinde Steinfort laden ein zum

Sprachencafé auf Luxemburgisch

am 10. September 2026 von 19:00 bis 21:00 Uhr im Kulturzentrum „Al Schmelz“ in Steinfort

Sie wollen Luxemburgisch sprechen lernen oder Ihre Luxemburgisch-Kenntnisse verbessern,
Sie möchten Ihr Luxemburgisch auch nach einem Sprachkurs weiter üben,
Sie möchten sich in gemütlichem Beisammensein mit Personen verschiedenster Herkunft austauschen,
Sie möchten von Gesprächspartnern betreut werden welche die luxemburgische Sprache beherrschen?

Dann kommen Sie zu uns!

Das Sprachencafé findet jeden zweiten Donnerstag im Monat statt.

The College of the mayor and aldermen as well as the Committee for intercultural living together
of the municipality of Steinfort, have the pleasure to invite you to their

Luxembourgish language café

on 10 September 2026 between 7 and 9 pm, at the cultural center “Al Schmelz” in Steinfort

You'd like to learn to communicate in Luxembourgish or improve your speaking skills,
You want to practice your Luxembourgish, even after a language course,
You want to come and share a friendly moment with people from all walks of life,
You feel like being supervised by discussion partners who master Luxembourgish language?

Then, join us!

The Luxembourgish language café takes place every second Thursday of the month.



Inscription via
activites.steinfort.lu

Organiséiert vun der Familljen- a Seniorekommissioun & Jugendkommissioun an
Zesummenaarbecht mam Club de Pétanque de Steinfort A RIFAT

Pétanque Nomëtteg

Kommt e flotten Nomëtten um
Pétanque-Terrain zu Stengefort
verbréngen – mélt lech un,
jiddereen ass wëllkomm!



Sonndes den 13. September 2026

vun 15:00 bis 18:00 Auer

Pétanque-Piste zu Stengefort

Gegrills & Gedränk vum

Pétanque Club A RIFAT

Dimanche le 13 septembre 2026 de 15h00 à 18h00

Piste de pétanque à Steinfort

Catering assuré par le club de pétanque A RIFAT



Sunday, 13 September 2026 from 3 to 6 pm

Pétanque court in Steinfort

Catering provided by the petanque club A RIFAT

Umeldung bis den

Inscriptions jusqu'au

Registration until

**11.
SEPT
2026**



Gewannt flott Präisser!

Gagnez de superbes lots !

Win great prizes!



Commune de
Steinfort



ART Challenge

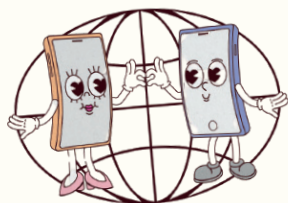
CREATE. EXPRESS. WIN.

an Art Competition for ages **12-29**

enter individually **or** as a group



What does
SOCIAL MEDIA
mean to YOU?



Create your vision.
Express it through art.



Any art form welcome
Video, Drawing, Sculpture, Poem, ...



1. REGISTER

bee-secure.lu/art-challenge

2. CREATE YOUR ART

Submit by 13 December 2026

3. AWARD CEREMONY

16 February 2027

Forum Geesseknäppchen

LILIAN MOMBACH

Galerie
CollART
Commune de Steinfurt



SANDRA RESENDE

EXPOSITION

18.09 - 20.09 | 25.09 - 27.09 | 02.10 - 04.10

LES VENDREDIS 17H00 - 20H00 | LES SAMEDIS & DIMANCHES 14H00 - 19H00

LILIAN MOMBACH & SANDRA RESENDE

Galerie CollART

FRONTIÈRE(S)

*Deux artistes, deux matériaux, deux pratiques distinctes — le papier et le textile.
Ce projet est né de la collaboration entre Lilian Mombach et Sandra Resende.
Leur démarche explore la frontière entre les disciplines, entre les matières et
entre deux univers artistiques.*

*Chacune entre parfois dans le territoire de l'autre, explore d'autres outils et
développe une autre manière d'écouter les matériaux. L'exposition se compose
de deux recherches individuelles et d'une oeuvre commune.
Les travaux personnels développent des univers distincts autour du papier et du
textile, tandis que la pièce collective est construite à partir du croisement de ces
deux pratiques.*

*L'oeuvre commune prend la forme d'une installation composée de fragments :
des pièces uniques réalisées séparément, où se croisent techniques et matériaux.
Le papier est travaillé comme du tissu, et le tissu est façonné comme du papier.
Ces fragments sont ensuite assemblés sans former un tout uniforme, mais
comme un ensemble de présences.*

*Cette installation invite le public à se déplacer autour de l'oeuvre
et à en percevoir les variations selon le point de vue.*

*Elle met en jeu une relation entre ce qui sépare et ce qui relie,
entre l'intérieur et l'extérieur, entre présence et transparence.*

Lilian Mombach & Sandra Resende

18.09 – 20.09 | 25.09 – 27.09 | 02.10 – 04.10

LES VENDREDIS 17H00 – 20H00 | LES SAMEDIS & DIMANCHES 14H00 – 19H00

Avec le soutien financier du ministère de la Culture
du Grand-Duché de Luxembourg.



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de la Culture

18.09.2026

Die Welt der Fledermäuse entdecken

im Naturschutzzentrum Mirador

von 18:00 bis 21:00 Uhr



© stock.adobe.com - imageblock



© stock.adobe.com - Martin

Habt ihr euch schon einmal gefragt, was nach Sonnenuntergang über unseren Köpfen passiert? Gemeinsam entdecken wir die geheimnisvolle Welt der Fledermäuse, lernen ihre erstaunlichen Fähigkeiten kennen und bauen einen Fledermauskasten als zukünftiges Zuhause für die Tiere.

Sobald es dunkel wird wandern wir mit Bat-Detektoren durch das Naturschutzgebiet „Stengeforter Steekaulen“ und machen uns auf die Suche nach den lautlosen Flugkünstlern der Nacht.

Eine spannende Aktivität voller Natur, Entdeckungen und gemeinsamer Familienzeit und das alles im Sinne des Artenschutzes.

Naturschutzzentrum Mirador
1, rue Collart
L-8414 Steinfurt



Administration
de la nature et des forêts
Grand-Duché de Luxembourg



natur&emwelt

Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Kofinanziert von
der Europäischen Union

Grande Région | Großregion

Die Aktivität richtet sich an Familien.
Anmeldung: mirador@anf.etat.lu

DE SEPTEMBER AM NATURSCHUTZZENTER

MIRADOR

Wusst dir, dass d'Naturschutzzentere vun der Naturverwaltung dat ganz Joer iwwer en ofwiesslungsräiche Programm fir Grouss a Kleng ronderëm d'Theme vun der Biodiversitéit an der Nohaltegkeet ubidden? Hei drënner fannt dir d'Iwwersiicht vun den Aktivitéiten am Naturschutzzenter Mirador zu Steinfort dëse September:

5. September 09:00 - 13:00	Pilzwanderung
5. September 13:00 - 18:00	Kochen mit Pilzen und Wildkräutern: Wilde Bouneschlupp & Pilzstockbrot
6. September 10:00 - 18:00	Ein Sonntag für den Wildnis-Familihtag
18. September 14:00	Survivalwanderung 18.09. (14:00) - 20.09.2026 (18:00)
19. September 09:30 - 12:30	Alice in Wonderland
19. September 14:00 - 17:00	Oxymel
26. September 09:00 - 13:00	Pilzwanderung
16. September 09:30 - 12:30	Alice in Wonderland
26. September 13:00 - 18:00	Kochen mit Pilzen und Wildkräutern im September
27. September 14:00 - 18:00	Hexenküche MABON

Interesséiert? Da mellt iech un: mirador@anf.etat.lu / 247-56541

SCAN ME

Déi fënnef
Naturschutz-
zentere
op ee Bléck



Administration
de la nature et des forêts
Grand-Duché de Luxembourg



Centre nature et forêt "Mirador"
1, rue Collart
8414 Steinfort

ImproCroissant

Improvisationuncours

Zesumme laachen.
Spontan reagéieren.
Gemeinsam Geschichten erfannen.

**All 2. Samsden am Mount
vun 9h -12h**

Bierger*Haus
16, rue de Luxembourg
L-8440 Steinfort

**Fir Ufänger a
Leit mat
Erfahrung
ab 18 Joer**

**19. September 2026
gratis Schnuppercours**

**3. Oktober 2026
17. Oktober 2026
14. November 2026
28. November 2026
12. Dezember 2026
9. Januar 2027
23. Januar 2027
6. Februar 2027**



**Mat Kaffi a
Croissant**

**Infoen an Umeldung iwwer
jozbi@pt.lu**

Mat der Ennerstétzung vun:

Impro stäerkt Selbstbewosstsinn, Kreativitéit, Empathie a Kommunikatiounsfaegkeet – a mécht virun allem immens vill Spaass!

Beim Improtheater gëtt näischt viraus geplangt oder auswenneg geléiert. Szenen an Dialoger entstinn am Moment selwer. Hei geet et net drëm „perfekt“ ze sinn, mee zesummen ze laachen, nei Saachen auszeprobéieren, an eng flott Zäit ze hunn.

Loscht matzemaachen?

Da komm Samsdes, den 19.09. an d'Bierger*Haus fir e Schnupperkurs!

Well d'Plaze limitéiert sinn (12-15 Participanten), biede mir dech, dech am Viraus unzemellen.

De Präis fir de komplette Cours läit bei 70€. De Schnupperkurs ass gratis.

Zum Ofschloss vun de Coursen ass eng kleng Presentatioun viru Public méiglech – natierlech just wann's de Loscht hues.

Mir freeën eis schonn op dech a vill flott Impro-Momenter!

Infoen an Umeldung iwwer jozbi@pt.lu

**mam Coach
Fabiano
TAVAN**

Mat der Ennerstëtzung vun:



Image non contractuelle © THEISEN ARCHITECTES



Venez découvrir notre **nouveau Centre de ressources**



**28, Zone Industrielle
L-8287 Kehlen**



**20.09.2026
10h-17h**

**PORTES
OUVERTES
LUXEMBOURG
20^e ÉDITION**

Kommt eisen **neie Ressourcencenter entdecken**



Commune de BERTRANGE



brädelmore



STRATEGIE
TENNIS ACADEMIE

TC STEINFORT • LUXEMBOURG



Tennis Club Steinfort

ÉCOLE DE TENNIS 2026/2027

Enfants-Jeunes-Adultes



21 septembre 2026 –
10 juillet 2027

35 semaines de cours

sauf les jours fériés, les congés et
les vacances scolaires au Luxembourg.



Mini-Tennis
3–10 ans



Tennis Jeunes
11–18 ans



Centre de compétition
dès 8 ans

COURS COLLECTIFS

Séance(s) d'une heure / semaine

1 séance / sem.

2 séances / sem.

3 séances / sem.



Enfants nés en 2022 et 2023

425 € / 360 €*

–

–



Enfants et jeunes nés de 2009 à 2021

495 € / 440 €*

990 € / 880 €*

1485 € / 1320 €*



Adultes nés avant 2009

580 €

1160 €

1740 €



Parents de membres de l'École

510 €

1020 €

1530 €

* Tarif résident de la commune de Steinfort.

Groupes de 4 à 6 élèves. Groupe de 3 ou de 2 : nous consulter.

Plus de 3 séances/sem., Cadre de Compétition, Tennis-Études ou bourse universitaire (USA) : contactez-nous par e-mail.

COURS INDIVIDUELS

½ h / sem. 850 €

1 h / sem. 1700 €

1 heure (à l'unité) 60 €

ATTENTION

Toute inscription n'est validée qu'avec un acompte de 50 % du prix des cours, versé sur le compte IBAN LU32 0022 1003 3800 0000. Le solde est à régler par virement dès réception de la facture.



INSCRIPTION PAR E-MAIL

strategietennisacademie@gmail.com



+352 398 978

CAFÉ CITOYEN MOBILE

Chez Nous

DONNESCHDEG · JEUDI · THURSDAY

24 SEPTEMBER
SEPTEMBRE
2026

14:00 – 20:00



Steinfort
BiergerHaus



📍 [cheznous_cafecitoyenmobile](#)



CHEZ NOUS
CAFÉ CITOYEN MOBILE



ënnerstëtzt vun
œuvre
nationale

Mifa
De Familjeministère

Zesumme
liewen

Bierger*Haus
STEINGEFORT

Commune de
Steinfort

Aktivitéitsprogramm

Programme · Program

14:00 – 20:00



KaffisEck · Coin Café · Coffee Corner

LU "Chez Nous" ass d'Atmosphär an d'Wäermt vum "Duerfcafé" vu fréier.

FR "Chez Nous", retrouvez l'atmosphère et la convivialité du "Café du Coin" d'antan.

EN "Chez Nous" is the atmosphere and warmth of the "Neighbourhood Cafe" of past times.



KannerEck · Coin Enfants · Kids Corner

LU "Chez Nous" ass e Family Friendly labéliséierte Pop-Up Café.

FR "Chez Nous" est un lieu éphémère labellisé Family Friendly.

EN "Chez Nous" is a pop-up venue certified as Family Friendly.



Spiller · Jeux de Société · Games

LU Spiller déi fir jiddereen zougänglech sinn.

FR Des jeux accessibles à tou.te.s, quelque soit l'âge ou l'origine.

EN Games that are accessible to everyone, regardless of age or background.



KreativenEck · Coin Créatif · Creative Corner

LU Kommt mat, e gemeinsaamt Wierk realiséieren, fir jonk an al.

FR Joignez-vous à la réalisation d'une œuvre commune, petits et grands.

EN Join us in creating a collaborative artwork, for all ages.



Goûter de la rentrée · Kollatioun fir d'Rentree · Back-to-school snack

LU Eng Teeparty fir sech kennenzeléieren !

FR Un goûter pour se rencontrer !

EN A snack party to get to know each other !





Bierger*Haus
STENGEFORT

GOÛTER DE LA RENTRÉE

Jeudi 24 septembre 2026 • 14h00

Bierger*Haus
16, rue de Luxembourg - Steinfort

**Venez partager un moment convivial autour
d'un goûter pour célébrer la rentrée !**



Inscription jusqu'au **17 septembre** à l'Office Social de
Steinfort au 28.22.75-1 ou info@osrsteinfort.lu

Avec le soutien de



Commune de
Steinfort



Débutant.es bienvenu.es
Les fils qui unissent

Tricot et Crochet

au Bierger*Haus

16, rue de Luxembourg - Steinfurt



24 SEPTEMBRE 2026

18H30 - 20H30

RAMENEZ VOTRE PROPRE MATERIEL

Avec le soutien de  Commune de Steinfurt

Nuets RALLYE

SAMSCHEDES DEN 26. SEPTEMBER 2026
BEIM CENTRE D'INCENDIE ET DE SECOURS STEINFORT
AB 18H

10 KM - 5 SPILLER

EKIPPEN: 4 BIS 8 PERSOUNEN

10 € PRO PERSOON

UMELDUNG BIS DEN 14. SEPTEMBER 2026

PER MAIL: nuetsrallye@cisst.lu

BK

CONCEPT



6 rue du Commerce
L-3895 FOETZ



+352 691 604 780



Info@bkconcept.lu



[bk_concept_lux](https://www.instagram.com/bk_concept_lux)

Lëtzebuergesch Coursen 2026-2027

vun der Landakademie

Ancienne salle de classe préscolaire-Kleinbettingen
7, rue du parc | Kleinbettingen



landakademie.lu



Cours en luxembourgeois

Niveau A1.1

Début : 5 octobre 2026
Les lundis et mercredis de 09h00 à 11h30.

Niveau A2.1

Début : 6 octobre 2026
Les mardis et jeudis de 09h00 à 11h00.

Niveau A2.1

Début : 9 octobre 2026
Les vendredis de 19h00 à 21h00.

Niveau B1.1

Début : 8 octobre 2026
Les jeudis de 19h00 à 21h00.



Luxemburgischkurs

Stufe A1.1

Anfang: 5. Oktober 2026
Montags und Mittwochs von 09:00 Uhr bis 11:30 Uhr.

Stufe A2.1

Anfang: 6. Oktober 2026
Dienstags und Donnerstags von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr.

Stufe A2.1

Anfang: 9. Oktober 2026
Freitags von 19:00 Uhr bis 21:00 Uhr.

Stufe B1.1

Anfang: 8. Oktober 2026
Donnerstags von 19:00 Uhr bis 21:00 Uhr.



Course in Luxembourgish

Level A1.1

Start: 5 Oktober 2026
Mondays and Wednesdays from 9 am to 11.30 am.

Level A2.1

Start: 6 Oktober 2026
Tuesdays and Thursdays from 9 am to 11 am.

Level A2.1

Start: 9 Oktober 2026
Fridays from 7 pm to 9 pm.

Level B1.1

Start: 8 Oktober 2026
Thursdays from 7 pm to 9 pm.

2026 - 2027
1 Cours / Kurs /
Course

150 €

Inscriptions jusqu'au **25 septembre 2026** au numéro **89 95 68-28** ou par mail **cours@landakademie.lu**

Anmeldungen bis zum **25. September 2026** unter der Nummer **89 95 68-28** oder per E-Mail an **cours@landakademie.lu**

Registration by **25 September 2026** by calling **89 95 68-28** or by emailing **cours@landakademie.lu**



Commune de
Steinfort

landakademie.lu

#BEACTIVE

DAY

12h-18h

26 Sept 2026

Centre sportif
Steinfort



beactive.lu



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère des Sports



Co-funded by
the European Union



Commune de
Steinfort

Samedi
26 septembre
2026

10:00–16:00
Neimënster

Vous souhaitez donner du sens à votre temps libre, rencontrer des personnes engagées et découvrir des associations qui font vivre la solidarité au quotidien ?

Alors rejoignez-nous le 26 septembre 2026 à la Foire du Bénévolat social !

Venez échanger avec de nombreuses associations présentes à travers différents stands et participez à des ateliers thématiques variés tout au long de la journée.

L'événement est ouvert à tous, sans inscription préalable, dans un esprit de rencontre, de partage et d'engagement.

Ensemble, créons du lien !



**foire
du
bénévolat
social 2026**

foire-benevolat.lu



BASIC LIFE SUPPORT

BLS-AED FORMATION



Gratis!
Gratuit !
Free!

08h30 - 12h30
8.30 am - 12.30 pm

fr COURS EN FRANÇAIS

10/10/2026 Salle de défoulement,
Maison Relais (Steinfort)

Inscription jusqu'au 28/09/2026

« Réanimation & utilisation du Défibrillateur
automatisé externe (DAE-AED) »
Instructeurs certifié de l'ERC

lu COURS OP LËTZEBUERGESCH

26/09/26 Salle de défoulement,
Maison Relais (Steinfort)

Umeldung bis den 15/09/2026

„Reanimatioun & Benotzung vum automatiséierten
externen Defibrillator (DEA- AED)“
ERC zertiféiert Instrukteren

en COURSE IN ENGLISH

03/10/2026 Salle de défoulement,
Maison Relais (Steinfort)

Registration until 28/09/2026

“Resuscitation & use of the automated
external defibrillator (DEA-AED)”
ERC certified instructors

Dräi Schrëtt fir ee Liewen ze retten / Trois gestes pour sauver une vie / Three steps to save a life

1 Den Noutruff alarméieren

Appeler les secours
Call for help



112

2

D'Häerz masséieren

Masser le cœur
Perform chest
compressions



3

D'Häerz defibrilléieren

Défibriller le cœur
Defibrillate the heart



Deen eenzege Feeler, deen's du maache kanns, ass näischt ze maachen!

La seule erreur que tu peux faire, c'est de ne rien faire!

The only mistake you can make is to do nothing!

Commune de
Steinfort

SANTÉ • DÉVELOPPEMENT • COMPÉTENCE
DeWidong

Aschreiwung
Inscription
activites.steinfort.lu





DEFIBRILLATOREN AN DER STENGEFORTER GEMENG
DÉFIBRILLATEURS DANS LA COMMUNE DE STEINFORT
DEFIBRILLATORS IN THE MUNICIPALITY OF STEINFORT

Mirador (intérieur)
Steinfort



Mairie (extérieur)
Steinfort



Terrain de football
(extérieur) Steinfort



Étang (extérieur)
Steinfort



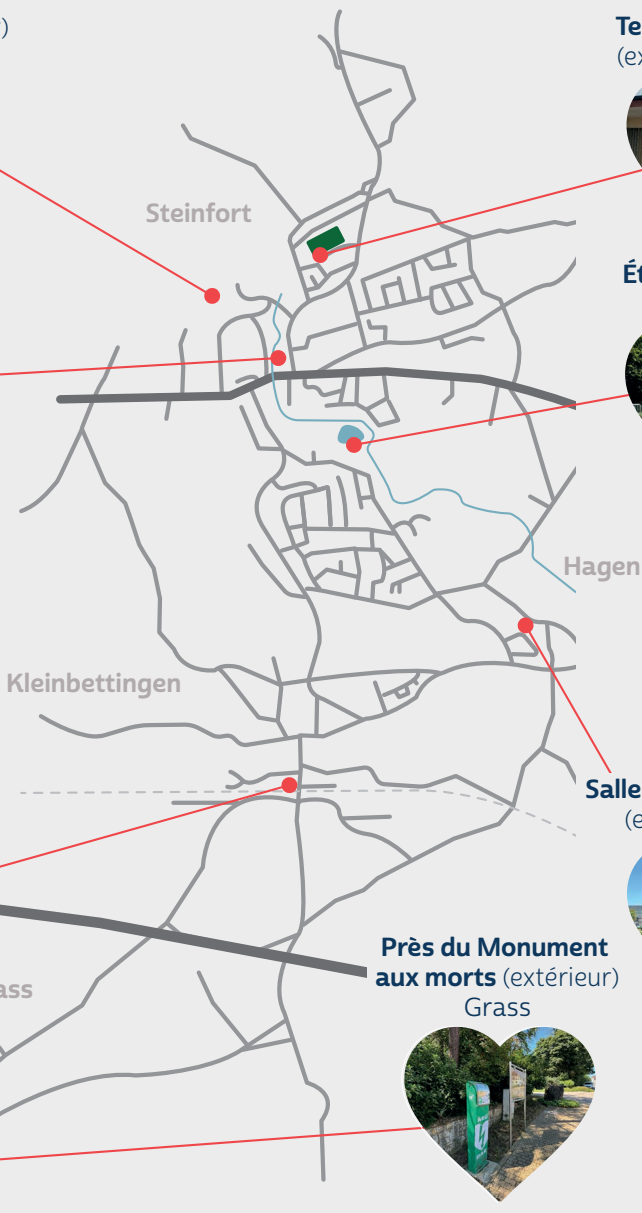
École (extérieur)
Kleinbettingen



Salle sapeurs pompiers
(extérieur) Hagen



**Près du Monument
aux morts** (extérieur)
Grass





GRUPO GDC ALDEIAS DE PORTUGAL ORGANIZA:

DESFOLHADA

26 de Setembro de 2026

📍 NO CENTRE CULTUREL "AN DE KEESEMINNEN"
AL SCHMELZ, RUE COLLART
L-8414 STEINFORT

ARTISTA
CONVIDADA:

*Claudia
Martins*

BAILE COM:



JANTAR:

Porco no espeto com arroz de feijão
Frango de churrasco
(sobremesa & café incluído)



PREÇOS:



GRUPOS COM MAIS
DE 10 PESSOAS

40€



POR
PESSOA

45€



CRIANÇAS ATÉ
8 ANOS

GRÁTIS



DOS 9 AOS
12 ANOS

15€



SÓ
ESPETÁCULO

20€



RESERVAS: 621 276 601 / 621 300 240

AQUARELLE INITIATION

FIR ERWUESSENER A JONKER AB 16 JOER

27. SEPTEMBER 2026

14H30 - 17H30

**BIERGER*HAUS
16, RUE DE LUXEMBOURG
STEINFORT**

**DU INTERESSÉIERS DECH FIR KONSCHT?
DU GÉINGS GÄR PROBÉIERE MAT
AQUARELLEN ZE MOLEN?**

**FIR MÉI INFORMATIOUNEN,
D'LËSCHT MAM MATERIAL
AN DECH ANZESCHREIWEN
MELL DECH BEIM
JOËLLE STAQUET:
621252752
JOELLE.STAQUET@PT.LU**

Event op: 

Mat der Ënnerstëtzung vun



Commune de
Steinfort

Le Collège échevinal et la Commission du vivre-ensemble interculturel
de la Commune de Steinfort ont le plaisir de vous inviter au



mardi 29 septembre 2026 de 19h00 à 21h00

dans la maison citoyenne, Bierger*Haus,
16, route de Luxembourg à Steinfort

Le Café des Langues est un moment – pour partager la diversité linguistique et culturelle de notre commune, pour raconter vos expériences et vos histoires autour des traditions, fêtes, musiques ou cuisine, – pour écouter et parler de ce qui vous tient à coeur, dans votre langue ou une langue commune.

Le dernier mardi de chaque mois, le Café des langues est ouvert à tou-te-s et la participation est gratuite.



The College of the mayor and aldermen as well as the Committee for intercultural living together of the municipality of Steinfort, have the pleasure to invite you to their

LANGUAGE CAFÉ

Tuesday 29 September, 2026 from 7 pm to 9 pm
at the citizen house, Bierger*Haus
16, route de Luxembourg in Steinfort

The Language Café is a time to share the linguistic and cultural diversity of our community, – to tell your experiences and stories about traditions, festivals, music, or food, – to listen and talk together about what matters to you, in your language or a common language. Every last Tuesday of the month, the Language Café is open to everyone and free to participate.



Il Collegio comunale e la Commissione per la convivenza interculturale del Comune di Steinfort hanno il piacere di invitarvi al

CAFFÈ DELLE LINGUE

martedì 29 settembre 2026 dalle 19:00 alle 21:00
presso la casa dei cittadini, Bierger*Haus,
16, route de Luxembourg a Steinfort

Il Café delle Lingue è un momento - per condividere la diversità linguistica e culturale della nostra comunità, - per raccontare le vostre esperienze e le vostre storie legate a tradizioni, feste, musiche o cucina, - per ascoltare e parlare insieme di ciò che vi sta a cuore, nella vostra lingua o in una lingua comune. Ogni ultimo martedì del mese, il Café delle lingue è aperto a tutti e la partecipazione è gratuita.



El Colegio municipal y la Comisión de convivencia intercultural del Municipio de Steinfort tienen el placer de invitarle al

CAFÉ DE LOS IDIOMAS

martes, 29 de septiembre de 2026 de 19:00 a 21:00
en la casa ciudadana, Bierger*Haus
16, ruta de Luxemburgo en Steinfort

El Café de los Idiomas es un momento - para compartir la diversidad lingüística y cultural de nuestra comunidad, - para contar sus experiencias e historias sobre tradiciones, fiestas, músicas o gastronomía, - para escuchar y hablar juntos de lo que os importa, en vuestro idioma o en un idioma común. El último martes de cada mes, el Café de los idiomas está abierto a todo el mundo y la participación es gratuita.



Registration via our website
activites.steinfort.lu



Afterwork interculturel

Vendredi 2 octobre 2026 | 16h30 – 19h00



Au Bierger*Haus à Steinfurt
(16, rue de Luxembourg)



Musique
multiculturelle



Saveurs du
monde



Rencontres et
échanges



Découverte de
notre diversité

Après le travail, place à la convivialité !
Rejoignez-nous pour un moment de détente
et de partage.

Dans une ambiance chaleureuse et
conviviale, venez rencontrer de nouvelles
personnes, découvrir la richesse de notre
diversité et échanger autour de nos cultures,
traditions et expériences.

Un afterwork pour partager et célébrer un
moment interculturel unique.

Inscrivez-vous ici !
Meld lech hei un!
Subscribe here!



activites.steinfurt.lu
+352 39 93 13 - 1

LU No der Aarbecht ass et Zäit fir e gemittlecht Zesummesinn! Kommt laanscht fir ofzeschalten, mateneen ze schwätzen an zesummen eng super Zäit ze verbréngen. An enger häerzlecher a gemittlecher Atmosphär kënn Dir nei Leit kenneléieren, de Räichtum vun eiser Diversitéit entdecken an lech iwwer eis Kulturen, Traditiounen a Liewensgeschichten austauschen.

**Multikulturell Musek | Spezialitéite vun der ganzer Welt |
Treffen & Poteren | Entdeckt eis Diversitéit**

En Afterwork fir en eenzegaartegen interkulturellen Moment ze deelen an ze feieren.



EN Work is done, time to socialise! Join us for a relaxing and enjoyable moment of sharing and exchange.

In a warm and welcoming atmosphere, come and meet new people, discover the richness of our diversity, and chat about our cultures, traditions, and life stories.

**Multicultural music | Flavours from around the world |
Connect & chat | Discover our diversity**

An afterwork event to share and celebrate a unique intercultural experience together.

PT Depois do trabalho, é hora de conviver! Junte-se a nós para um momento de descontração e partilha.

Num ambiente caloroso e acolhedor, venha conhecer novas pessoas, descobrir a riqueza da nossa diversidade e trocar ideias sobre as nossas culturas, tradições e experiências.

**Música multicultural | Sabores do mundo |
Encontros e trocas | À descoberta da nossa diversidade**

Um afterwork para partilhar e celebrar um momento intercultural único.



IT Dopo il lavoro, spazio alla convivialità! Unisciti a noi per un momento di relax e condivisione. In un'atmosfera calda e accogliente, vieni a conoscere nuove persone, a scoprire la ricchezza della nostra diversità e a scambiare idee su culture, tradizioni ed esperienze.

**Musica multiculturale | Sapori dal mondo |
Incontri e scambio | Alla scoperta della nostra diversità**

Un afterwork per condividere e celebrare un momento interculturale unico.

RO După muncă, e timpul pentru socializare! Alătură-te nouă pentru un moment de relaxare și conectare.

Într-o atmosferă caldă și primitoare, vino să cunoști oameni noi, să descoperi bogăția diversității noastre și să schimbi idei despre culturi, tradiții și experiențe.

**Muzică multiculturală | Gusturi ale lumii |
Întâlniri și schimburi de idei | Descoperirea diversității noastre**

Un afterwork pentru a împărtăși și a celebra un moment intercultural unic.





D' STENGEFORTER MUSEK
PRESENTÉIERT

Hierscht Concert

CENTRE CULTUREL "KEESEMINNEN"

SAMSDEG 3. OKTOBER 2026

Flott Präisser
(Restaurants-Bongen,
Auto-Waesch,
Corbeillen etc....)

Gegrills. Gedrénks. Tombola

GRATIS ENTRÉE | NAVETTE | UFANK 18:00

GUESTS:

ÄISCHEMER MUSEK

HARMONIE MOUTFORT-MEDINGEN

MUSIQUE MUNICIPALE "LA LYRE" (HETTANGE-GRANDE)

Éischt Hëllef fir psychesch Gesondheet

am Kader vun de *semaines de la santé mentale*.

D'Gemeng Stengefort, an Zesummenaarbecht mat der Ligue Santé Mentale, organiséiert een Éischt-Hëllef-Cours fir psychesch Gesondheet.

Dëse vermittelt d'Basiswëssen iwwer psychesch Krankheeten a Krisen. D'Participantë léieren ausserdeem d'Unzeeche vu psychesche Probleemer fréi ze erkennen an déi betraffe Persounen ze ënnerstëtzen.

De Cours besteet aus 4 Modülle vu jeeweils 3 Stonnen a fënnt de

**5, 6, 7 & 8
Oktober 2026,**

jeeeweils vun 18.30 bis 21.30 Auer,
am Centre culturel „Al Schmelz“ statt.

De Cours gëtt op lëtzebuergesch gehalen
an d'Participation ass gratis.

Weider Informatiounen iwwer de Cours
fannt Dir um Site www.pssm.lu

Umelle kënn Dir lech bis spéitstens
de 15. September 2026



Et gi max. 20 Leit ugeholl.

lu



**SEMAINES
DE LA SANTÉ
MENTALE**
**05-17 octobre
2026**



ZESUMME BLUMME- BEETER ULEEËN

Interesséiert fir an der Gemeng Stengefort Blummebeeter ze schafen? Dann ass dës participative Chantier fir Iech! Zesumme beplanze mir an der Cité op Eechelter d'Stroossebeeter. Hei kritt Dir Äntwerten op folgend Froen:

- ☑ **Wat ass een naturnoe Gaart?**
- ☑ **Wéi wielen ech déi richteg Planze fir eis Bestëbser aus?**
- ☑ **Wéi leeën ech mech un, fir ee Staudebeet ze beplanzen?**

Dat ganz gëtt praktesch verpak, well jidderee kann hëllefen d'Planzen an de Buedem ze setzen.



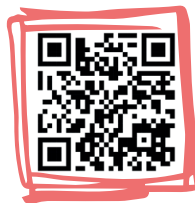
10. Oktober 2026 | 9:00 Auer



**Kräizung Cité op Eechelter a
Cité Pierre Braun zu Stengefort**

activites.steinfort.lu

39 93 13 - 1



Denkt drun Iech dem Wieder entspreichend unzedinn. Bréngt Är Schaffhändsche mat a gären och een eegene Planzhiel oder eng Schëppchen. Fir ee Snack a Kaffi ass gesuergt.



**Mir freeën eis iwwert
Är Umeldung ënnert
dësem Link**



Commune de
Steinfort



AMÉNAGEMENT COLLECTIF DE PARTERRES DE FLEURS

CREATING FLOWERBEDS TOGETHER

Envie de participer à la création de parterres fleuris dans la commune de Steinfort ? Alors ce chantier participatif est pour vous ! Ensemble, nous allons aménager les parterres en bordure de route dans la Cité op Eechelter. Vous trouverez ici les réponses aux questions suivantes :

You would like to help create flowerbeds in the municipality of Steinfort? Then this community-led workshop is for you! Together, we'll be planting roadside flowerbeds in the Cité op Eechelter. During the activity you'll get answers to the following questions:

- ☑ Qu'est-ce qu'un jardin proche à la nature ? ☑ What is a nature-friendly garden?
- ☑ Comment choisir les bonnes plantes pour nos pollinisateurs ? ☑ How do we choose the right plants for our pollinators?
- ☑ Comment s'y prendre pour aménager un parterre de vivaces ? ☑ How do we go about creating a perennial bed?

Ce sera une activité pratique, car tout le monde pourra participer à la mise en terre des plantes.

This will be a hands-on activity, as everyone will be able to help plant the plants.



10. octobre 2026 | 9h00



au croisement entre la Cité op Eechelter et la Cité Pierre Braun à Steinfort



10. October 2026 | 9.00 am



at the junction between the Cité op Eechelter and the Cité Pierre Braun in Steinfort

Pensez à vous habiller en fonction de la météo. Apportez vos gants de jardinage et, si vous en avez une, votre propre petite truelle ou petite pelle. Une collation et du café vous seront proposés.

Please dress for the weather. Bring your gardening gloves and, if you have one, your own small trowel or spade. A snack and coffee will be provided.



Merci de vous inscrire via
Please register via



activites.steinfort.lu
39 93 13 - 1



Billerwee

Ab
Ufank
Sep.

lu Am Laf vun engem Bléck Wann e gewéinleche Moment aussergewéinlech gëtt. vum Manuela Rocca

Mir ginn dacks un der Schéinheet laanscht, ouni se wierklech ze bemierken. D'Fotografie erlaabt mir, dës flüchteg Momenter festzehalen an se mat aneren ze deelen.

Ech sinn d'Manuela Rocca, eng passionéiert Fotografin. Am Laf vun de Joren ass d'Fotografie fir mech vill méi ginn ewéi eng einfach Passioun. Si ass eng Manéier ginn, d'Zäit fir ee Moment unzehalen an dat siichtbar ze maachen, wat den ofgelenkte Bléck net ëmmer erkennt.

Duerch Landschaften, Naturimpressiounen a Stroossenzeenen erzielt dës Ausstellung vu mengem fotografesche Wee a invitéiert Iech, déi faszinéierend Welt vun der Fotografie ze entdecken.



© Manuela Rocca



Commune de
Steinfort

Weider Informatiounen iwwert Ausstellung
fannt Dir op eisem Site activites.steinfort.lu

**fr Exposition « Au détour d'un regard –
Quand un instant ordinaire devient
extraordinaire. » de Manuela Rocca**

**À partir
du début
sep.**

Nous passons souvent à côté de la beauté sans la remarquer. La photographie me permet de capturer ces instants fugaces et de les partager avec le monde.

Je suis Manuela Rocca, photographe amatrice. Au fil des années cet art est devenu pour moi bien plus qu'une passion mais une véritable façon de suspendre le temps et de révéler ce que le regard distrait ne perçoit pas toujours.

À travers des paysages, de la nature et des scènes de rue, cette exposition retrace mon parcours et vous invite à explorer le merveilleux univers de la photographie.

**en Exhibition: 'A Glance – When an Ordinary Moment
Becomes Extraordinary' by Manuela Rocca**

**From the
start of
Sep.**

We often pass beauty by without noticing it. Photography enables me to capture these fleeting moments and share them with the world.

My name is Manuela Rocca and I am an amateur photographer. Over the years, photography has become much more than just a passion for me; it is a genuine way of freezing time and revealing what the distracted eye does not always perceive.

Through landscapes, nature, and street scenes, this exhibition traces my photographic journey and invites you to explore the wonderful world of photography.

GoGoVelo

5th Edition

07.09 - 18.10.2026

1 DOWNLOAD
THE APP
RADBONUS II



radbonus
Access Code: **GOGOVELO**

2 CYCLE TO WORK,
SCHOOL, OR FOR
LEISURE



3 TRACK KM
& WIN
PRIZES



Commune de
Steinfort

www.gogovelo.lu



**KLIMA
BÜNDNIS**
LETZEBUERG

with the support of



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de la Mobilité
et des Transports publics



Manifestatiounen an der Gemeng Stengefort



Édité par l'Administration communale de Steinfort
Service des Relations publiques

B.P. 42 | L- 8401 Steinfort
Tel: 399 313-215 | service.pr@steinfort.lu

Imprimerie Heintz Pétange
papier Nautilus Superwhite 100 % recyclé



Commune de Steinfort
www.steinfort.lu